

SICHERHEITSDATENBLATT
gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

überarbeitet am: 14.05.2008

1 Bezeichnung des Stoffes bzw. der Zubereitung und des Unternehmens

- Angaben zum Produkt
- Handelsname: PLANTOSYN 3268 ECO 20L PLA
- Haupt-Verwendung des Stoffes / der Zubereitung: Metallbearbeitungsöl
- Hersteller/Lieferant:
FUCHS EUROPE SCHMIERSTOFFE GMBH
Friesenheimer Str. 15
D-68169 Mannheim
Tel: 0621/3701-0 (Zentrale)
Fax: 0621/3701-570
- Auskunftgebender Bereich:
FUCHS EUROPE SCHMIERSTOFFE GMBH Abteilung Produktsicherheit
Tel: 0621/3701-312/-313; E-Mail: Produktsicherheit@fuchs-europe.de
Fax: 0621/3701-303
- Notfallauskunft: Tel: 0621/3701-333 oder 0621/3701-0 (Zentrale)

2 Mögliche Gefahren

- Gefahrenbezeichnung:
Bei Beachtung der beim Umgang mit Mineralölprodukten, die flüchtige Kohlenwasserstoffe enthalten, üblichen Vorsichtsmaßnahmen sowie der Hinweise zur Handhabung (Pkt.7) und zur persönlichen Schutzausrüstung (Pkt.8) sind keine besonderen Gefahren zu erwarten.
- Besondere Gefahrenhinweise für Mensch und Umwelt:
Das Produkt ist nicht kennzeichnungspflichtig auf Grund des Berechnungsverfahrens der "Allgemeinen Einstufungsrichtlinie für Zubereitungen der EG" in der letztgültigen Fassung.
Das Produkt ist ein wassergefährdender Stoff, siehe WGK-Angaben.

3 Zusammensetzung / Angaben zu Bestandteilen

- Chemische Charakterisierung
- Beschreibung:
Zubereitung auf Basis von biologisch gut abbaubaren Esterkomponenten mit abgestimmten Additiven.

Gefährliche Inhaltsstoffe:	R-Sätze	Bereich
Entfällt		

4 Erste-Hilfe-Maßnahmen

- Allgemeine Hinweise:
Produktdurchtränkte bzw. verunreinigte Kleidung und Schuhe wechseln.
Nie produkthaltige Lappen in Kleidungstaschen stecken.
- nach Einatmen: Für Frischluft sorgen.

(Fortsetzung auf Seite 2)

-D-

überarbeitet am: 14.05.2008

Handelsname: PLANTOSYN 3268 ECO

20L PLA

(Fortsetzung von Seite 1)

- nach Hautkontakt:
Sofort mit Wasser und Seife abwaschen und gut nachspülen.
- nach Augenkontakt:
Augen bei geöffnetem Lidspalt mehrere Minuten mit fließendem Wasser spülen.
- nach Verschlucken: Ärztlicher Behandlung zuführen.

5 Maßnahmen zur Brandbekämpfung

- Geeignete Löschmittel:
CO₂, Löschpulver oder Wassersprühstrahl. Größeren Brand mit Wassersprühstrahl oder alkoholbeständigem Schaum bekämpfen. Feuerlöschmaßnahmen auf die Umgebung abstimmen.
- Aus Sicherheitsgründen ungeeignete Löschmittel: Wasser im Vollstrahl.
- Besondere Schutzausrüstung:
Bei Löscharbeiten: umluftunabhängiges Atemgerät.

6 Maßnahmen bei unbeabsichtigter Freisetzung:

- Personenbezogene Vorsichtsmaßnahmen:
Besondere Rutschgefahr durch ausgelaufenes/verschüttetes Produkt.
- Umweltschutzmaßnahmen:
Nicht in die Kanalisation/Oberflächenwasser/Grundwasser gelangen lassen.
Flächenmäßige Ausdehnung verhindern (z.B. durch Eindämmen oder Ölsperren).
Nicht in den Untergrund/Erdreich gelangen lassen.
- Verfahren zur Reinigung/Aufnahme:
Mit flüssigkeitsbindendem Material wie Sand, Kieselgur, Säurebinder, Universalbinder (z.B. RENOLEX) oder Sägemehl aufnehmen.
Das aufgenommene Material vorschriftsmäßig entsorgen.
- Zusätzliche Hinweise: Es werden keine gefährlichen Stoffe freigesetzt.

7 Handhabung und Lagerung

- Handhabung:
 - Hinweise zum sicheren Umgang: Aerosolbildung vermeiden.
 - Hinweise zum Brand- und Explosionsschutz:
Nicht auf Temperaturen in der Nähe des Flammpunktes erwärmen.
- Lagerung:
 - Anforderung an Lagerräume und Behälter: Keine besonderen Anforderungen.
 - Zusammenlagerungshinweise: Getrennt von Lebensmitteln lagern.
 - Weitere Angaben zu den Lagerbedingungen:
Die Vorschriften des WHG, der Landeswassergesetze und der Verordnung über Anlagen zum Umgang mit wassergefährdenden Stoffen (VAwS in der jeweiligen Länderfassung) sind zu beachten.

(Fortsetzung auf Seite 3)

D

SICHERHEITSDATENBLATT
gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

überarbeitet am: 14.05.2008

Handelsname: PLANTOSYN 3268 ECO	20L PLA																
(Fortsetzung von Seite 2)																	
<ul style="list-style-type: none"> • Lagerklasse: LGK (nach VCI-Konzept): 10 	- Brennbare Flüssigkeiten																
<p>8 Begrenzung und Überwachung der Exposition/Persönliche Schutzausrüstung</p> <ul style="list-style-type: none"> • Zusätzliche Hinweise zur Gestaltung technischer Anlagen: Keine weiteren Angaben, siehe Punkt 7. <p>Bestandteile mit arbeitsplatzbezogenen, zu überwachenden Grenzwerten: Das Produkt als solches enthält keine relevanten Mengen von Stoffen mit arbeitsplatzbezogen zu überwachenden Grenzwerten.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Zusätzliche Hinweise: Als Grundlage dienten die bei der Erstellung gültigen Listen. • Persönliche Schutzausrüstung: • Allgemeine Schutz- und Hygienemaßnahmen: Die üblichen Vorsichtsmaßnahmen beim Umgang mit Mineralölprodukten bzw Chemikalien sind in jedem Fall zu beachten. Längeren und intensiven Hautkontakt vermeiden. Vorbeugender Hautschutz durch Hautschutzsalbe. Keine produktgetränkten Putzlappen in den Hosentaschen mitführen. • Atemschutz: Nicht erforderlich. • Handschutz: Schutzhandschuhe oder Hautschutzcreme • Handschuhmaterial Die Auswahl eines geeigneten Handschuhs ist nicht nur vom Material, sondern auch von weiteren Qualitätsmerkmalen abhängig und von Hersteller zu Hersteller unterschiedlich. Da das Produkt eine Zubereitung aus mehreren Stoffen darstellt, ist die Beständigkeit von Handschuhmaterialien nicht vorausberechenbar und muß deshalb vor dem Einsatz überprüft werden. • Durchdringungszeit des Handschuhmaterials Die genaue Durchbruchzeit ist beim Schutzhandschuhhersteller zu erfahren und einzuhalten, da sie nicht nur vom Handschuhmaterial, sondern auch von arbeitsplatzspezifischen Faktoren abhängig ist. • Augenschutz: Beim Umfüllen Schutzbrille empfehlenswert. • Körperschutz: Arbeits-/Schutzkleidung. 																	
<p>9 Physikalische und chemische Eigenschaften</p> <ul style="list-style-type: none"> • Allgemeine Angaben • Form: flüssig • Farbe: dunkelgelb • Geruch: charakteristisch • <table style="width: 100%; border: none;"> <thead> <tr> <th style="width: 80%;"></th> <th style="text-align: center;">Wert/Bereich</th> <th style="text-align: center;">Einheit</th> <th style="text-align: center;">Methode</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>• Zustandsänderung</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>• Pourpoint/Schmelzpunkt/Schmelzbereich:</td> <td style="text-align: center;">Nicht bestimmt</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>• Siedepunkt/Siedebereich:</td> <td style="text-align: center;">Nicht anwendbar</td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table> <p style="text-align: right;">(Fortsetzung auf Seite 4)</p>			Wert/Bereich	Einheit	Methode	• Zustandsänderung				• Pourpoint/Schmelzpunkt/Schmelzbereich:	Nicht bestimmt			• Siedepunkt/Siedebereich:	Nicht anwendbar		
	Wert/Bereich	Einheit	Methode														
• Zustandsänderung																	
• Pourpoint/Schmelzpunkt/Schmelzbereich:	Nicht bestimmt																
• Siedepunkt/Siedebereich:	Nicht anwendbar																

SICHERHEITSDATENBLATT
gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

überarbeitet am: 14.05.2008

Handelsname: PLANTOSYN 3268 ECO	20L PLA
(Fortsetzung von Seite 3)	
• Flammpunkt:	300 ° C ISO 2592
• Zersetzungstemperatur:	Nicht bestimmt.
• Selbstentzündlichkeit:	Nicht selbstentzündlich.
• Explosionsgefahr:	Nicht explosionsgefährlich.
• Dichte: bei 15 ° C	0,92 g/cm ³ DIN 51 757
• Löslichkeit in / Mischbarkeit mit Wasser:	nicht bzw. wenig mischbar
• Viskosität oder Konsistenz-Klasse:	
• kinematisch: bei 40 ° C	49 mm ² /s DIN 51 562
10 Stabilität und Reaktivität	
<ul style="list-style-type: none"> • Thermische Zersetzung: Keine Zersetzung bei bestimmungsgemäßer Verwendung. • Gefährliche Reaktionen Keine gefährlichen Reaktionen bekannt. • Gefährliche Zersetzungsprodukte: Keine gefährlichen Zersetzungsprodukte bekannt. 	
11 Toxikologische Angaben	
<ul style="list-style-type: none"> • Akute Toxizität: • Primäre Reizwirkung: • an der Haut: Keine Reizwirkung bekannt. • am Auge: Keine Reizwirkung bekannt. • Sensibilisierung: Keine sensibilisierende Wirkung bekannt. • Zusätzliche toxikologische Hinweise: Das Produkt ist nicht kennzeichnungspflichtig aufgrund des Berechnungsverfahrens der Allgemeinen Einstufungsrichtlinie für Zubereitungen der EG in der letztgültigen Fassung. Bei sachgemäßem Umgang und bestimmungsgemäßer Verwendung verursacht das Produkt nach unseren Erfahrungen und den uns vorliegenden Informationen keine gesundheitsschädlichen Wirkungen. 	
12 Umweltbezogene Angaben	
<ul style="list-style-type: none"> • Angaben zur Elimination (Persistenz und Abbaubarkeit): • Sonstige Hinweise: Das Produkt ist biologisch leicht abbaubar. • Verhalten in Umweltkompartimenten: • Mobilität und Bioakkumulationspotential: Keine Angaben verfügbar. • Ökotoxische Wirkungen: • Verhalten in Kläranlagen: Das Produkt schwimmt auf dem (Ab-)Wasser auf. (Fortsetzung auf Seite 5) 	

SICHERHEITSDATENBLATT
gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

überarbeitet am: 14.05.2008

Handelsname: PLANTOSYN 3268 ECO

20L PLA

(Fortsetzung von Seite 4)

- Allgemeine Hinweise:
Wassergefährdungsklasse 1 (Einstufung nach VwVwS 1999): schwach wassergefährdend
Nicht in das Grundwasser, in Gewässer oder in die Kanalisation gelangen lassen.

13 Hinweise zur Entsorgung

- Produkt:
- Empfehlung:
Auch kleinere Mengen müssen vorschriftsmäßig entsorgt werden. Bei Lagerung gebrauchter Produkte Vermischungsverbot beachten. Grundlage der Entsorgung ist das Kreislaufwirtschafts- und Abfallgesetz. Abfallentsorgung umfaßt die Verwertung und die Beseitigung von Abfällen, wobei die Verwertung Vorrang hat. Einzelheiten zu Entsorgung und Überwachung regelt das Gesetz und seine Verordnungen. Setzen Sie sich bitte mit einem zugelassenen Entsorgungsfachbetrieb in Verbindung.
- Europäischer Abfallkatalog EWC (muß i.A. noch mit dem Entsorger z.B. nach Abfallherkunft abgestimmt werden)
12 01 19: biologisch leicht abbaubare Bearbeitungsöle
- Ungereinigte Verpackungen:
- Empfehlung:
Kontaminierte Verpackungen sind optimal zu entleeren. Leere Mehrweggebinde können dann nach entsprechender Reinigung einer Wiederverwendung zugeführt werden. Kleine Einwegverpackungen sind nach den gesetzlichen Vorschriften (Verpackungsverordnung) zu entsorgen.
EWC 15 01 02 bzw. 15 01 04.

14 Angaben zum Transport

- Landtransport ADR/RID und GGVS/GGVE (grenzüberschreitend/Inland):
- ADR/RID-GGVS/E Klasse: -
- Seeschiffstransport IMDG/GGVSee:
- IMDG/GGVSee-Klasse: -
- Lufttransport ICAO-TI und IATA-DGR:
- ICAO/IATA-Klasse: -
- Transport/weitere Angaben:
Kein Gefahrgut nach Gefahrgut-/Transportvorschriften.

15 Rechtsvorschriften

- Kennzeichnung nach EG-Richtlinien:
Das Produkt ist nach EG-Richtlinien (1999/45/EG) und GefStoffV incl. RL 2004/73/EG (29. ATP) nicht kennzeichnungspflichtig. Die
(Fortsetzung auf Seite 6)

-D-

SICHERHEITSDATENBLATT
gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

überarbeitet am: 14.05.2008

Handelsname: PLANTOSYN 3268 ECO

20L PLA

(Fortsetzung von Seite 5)

Konzentrationsangaben der ggfs. unter Abschnitt 3 aufgeführten gefährlichen Inhaltsstoffe unterschreiten als Summenwert die Grenzwerte für eine Einstufung nach der RL 1999/45/EG.

Die beim Umgang mit Mineralölprodukten bzw. Chemikalien üblichen Vorsichtsmaßnahmen sind zu beachten.

- Nationale Vorschriften:
- Wassergefährdungsklasse:
WGK 1 (Einstufung nach VwVwS 1999): schwach wassergefährdend.

16 Sonstige Angaben:

Sämtliche Inhaltsstoffe sind in den Europäischen Stoffverzeichnissen gelistet und dürfen in der EU in den Verkehr gebracht werden. Alle Angaben stützen sich auf den heutigen Stand unserer Kenntnisse. Sie sollen das Produkt sicherheitstechnisch beschreiben, stellen jedoch keine Zusicherung von (z.B. anwendungstechnischen) Eigenschaften dar und begründen kein vertragliches Rechtsverhältnis.

Dieses Datenblatt ist ein Sicherheitsdatenblatt nach §6 GefStoffV. Es ist EDV-gestützt, nach der Bekanntmachung 220 gefertigt und trägt keine Unterschrift.

- Datenblatt ausstellender Bereich:
FUCHS EUROPE SCHMIERSTOFFE GMBH
Abteilung Produktsicherheit
- Ansprechpartner:
Produktsicherheit:
Fr. Manuwald, Tel: 0621/3701-333
Anwendungstechnische Fragen:
Tel: 0621/3701-737
Tel: 040/75114-434
- Gültigkeit:
Mit Erscheinen dieses Sicherheitsdatenblatts werden alle vorhergehenden für dieses Produkt ungültig.
Änderungen gegenüber der vorhergehenden Version sind durch eine Markierung des Abschnitts mit einem "*" gekennzeichnet.

-D-